Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Léchelles Coyotes III	D4
CLUB 2	Torniaco Superior I	D1

Lieu / Ort / Location / Luogo	Léchelles	Date / Datum / Date / Data	06.11.2023
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:31
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	TPC808		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	51

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	1951	CHASSOT Julien	
Official scorer / Marqueur	22113	MONNEY Sandra	
Referee 1 / Arbitre 1	2391	OBERSON Yvan	
Referee 2 / Arbitre 2	2034	POCHON Christian	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	5
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	4
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	0	12

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Torniaco Superior I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Léchelles Coyotes III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
59	C	SEYDOUX Yvan				19017
91	A	RAEMY Damien				2933
1	G	ELTSCHINGER Jérô.	X	X	X	3492
	G					
22		CUENNET Gaël				1479
92		FRAGNIÈRE Patrick				3412
13		TONDO Patrick				2252
87		CHRISTAN Yoann				2514
79		MICHEL Quentin				17024
56		ROSSY Gaëtan				3680

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: CUENNET Gaël — Signature — 1479

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
				TOTAL			0
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
08:42	56	2	00:00	10:42	A
09:41	79	2	00:00	11:41	G1
TOTAL		4 min			

2 Torniaco Superior I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
16	C	BURGY Gaël				1948
13	A	BAECHLER Florian				3926
46	G	DUBRIT Valentin	X	X	X	3442
	G					
26		BURGY Romain				2208
27		WAEBER Yann				17157
KP		ROBATEL Sylvain				3398
72		VOLERY Simon				16770
99		TOFFEL Roméo				3400
5		WIRT-SCHERWEY Damian				3849

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: WAEBER Eric — Signature — 16781

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:48	26	KP	1				
13:10	27	KP	2				
13:23	27	KP	3				
16:07	26	99	4				
18:47	27	KP	5				
23:49	KP	27	6				
28:06	5	13	7				
36:43	5		8				
39:59	13	99	9				
40:18	KP	27	10				
41:42	13	5	11				
55:24	27	KP	12				
				TOTAL			12
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
06:55	16	2	00:00	08:55	A
TOTAL		2 min			